

Bruxelles, 10 giugno 2025  
(OR. en)

9582/25

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2025/0094(NLE)**

---

**ECOFIN 628  
UEM 177  
FIN 590  
EIB  
ECB**

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

Origine: Segretariato generale del Consiglio  
Destinatario: Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio  
Oggetto: Ripresa economica in Europa — Decisioni di esecuzione del Consiglio nel quadro del dispositivo per la ripresa e la resilienza (Base giuridica: articolo 20 del regolamento (UE) 2021/241  
- Adozione

---

1. La decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021, che figura nei documenti 10150/21 + ADD 1 REV 2, ha approvato la valutazione positiva del piano per la ripresa e la resilienza ("PRR") della Spagna in conformità dell'articolo 20, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241.
2. Tale decisione di esecuzione del Consiglio è stata successivamente modificata il 17 ottobre 2023, a norma dell'articolo 18, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 13695/23 REV 1 + ADD 1 REV 1, il 14 maggio 2024 a norma dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 9303/24 + ADD 1, il 21 gennaio 2025 a norma dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 17099/24 + ADD 1, e il 13 maggio 2025 a norma dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 8053/25 + ADD 1.
3. Il 20 maggio 2025 la Spagna ha presentato alla Commissione, in conformità dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, una richiesta motivata domandandole di proporre una modifica della decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021, in quanto ritiene che parte del PRR non possa più essere realizzata a causa di circostanze oggettive. La Spagna ha presentato quindi un PRR modificato.

4. La Commissione ha valutato il PRR modificato sulla base dei criteri di valutazione stabiliti all'articolo 19, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2021/241. La Commissione ritiene che le modifiche presentate dalla Spagna non incidano sulla valutazione positiva del PRR espressa nella decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021 per quanto riguarda la pertinenza, l'efficacia, l'efficienza e la coerenza del PRR rispetto ai criteri di valutazione di cui all'articolo 19, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2021/241.
5. La Commissione ha ritenuto che il PRR modificato rispetti in misura soddisfacente i criteri di valutazione di cui al regolamento (UE) 2021/241, conformemente all'articolo 20, paragrafo 2, e all'allegato V di tale regolamento, le riforme e i progetti di investimento necessari per l'attuazione del PRR modificato, i traguardi, gli obiettivi e gli indicatori pertinenti, e che il contributo finanziario messo a disposizione della Spagna rimanga invariato.
6. Con queste premesse, in virtù dell'articolo 20, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, la Commissione ha presentato al Consiglio, il 26 maggio 2025, una proposta di decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione (UE), del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza della Spagna, che figura nei documenti ST 9490/25 e ST 9490/25 ADD 1.
7. Il gruppo dei consiglieri finanziari ha esaminato la proposta il 10 giugno 2025 e ha raggiunto un accordo sul testo, fatta salva la messa a punto giuridico-linguistica.
8. Il testo della decisione di esecuzione del Consiglio, messo a punto dai giuristi-linguisti, figura nei documenti ST 9583/25 e ST 9583/25 ADD 1.
9. Alla luce di quanto precede, si invita il Comitato dei rappresentanti permanenti a:
  - confermare il proprio accordo sui testi, messi a punto dai giuristi-linguisti, ovvero:
    - a) la decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione, del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza della Spagna, il cui testo figura nel documento ST 9583/25, e
    - b) l'allegato della decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione, del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza della Spagna, il cui testo figura nel documento ST 9583/25 ADD 1, e
  - raccomandare al Consiglio di adottare la decisione summenzionata, unitamente al relativo allegato, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni.